

**Clark, Lee—Suite**

Eau, 2:10-1; 3:8-9, 14

Économie, 22:13

*En rupture d'équilibre*, Comité, rapport, 4:10

Association canadienne de gaz, communiqué, question de privilège (Fulton), étude, 5:11, 13, 15, 18-9, 21-2, 24

Énergie, 61:16

Environnement, 3:8-9, 14, 19-20; 8:39; 19:8; 20:17; 22:5-10, 13; 23:45, 49; 24:12-3, 15-6, 31-2; 29:20; 34:8-9

Budget principal 1991-1992, 1:45-6, 51

Budget principal 1992-1993, 32:13, 16, 26-7, 33; 38:4, 11-2, 14, 25; 40:8-11, 22, 24

Budget principal 1993-1994, 66:20-1, 29, 34-6; 68:8-10, 13

Environnement, ministère, 32:26-7; 35:133-4

Environnement, Nations unies, programme, 45:32; 54:4-5

Environnement, pouvoirs, répartition, 23:39, 43; 26:15-6, 19-23, 26; 27:16; 29:22, 24-6

Étude, 6:21-3, 34-6; 7:19-20; 8:22-4; 9:28-9; 10:12, 16-8, 27-8, 32-5; 12:14-5, 23-5; 13:16-7, 19-20, 47, 49-51; 15:25-8; 16:42-5; 18:15-6, 26-8; 22:5-10, 13-4, 17-26, 28

*Le partage des pouvoirs en matière d'environnement*, document, considération, 26:4, 14-6, 19-23, 26-7, 30

Rapport à la Chambre, projet, examen, 21:9, 13-20; 23:6, 11-2, 15, 18-28, 31-5, 37, 39, 43, 45, 49-50; 24:12-3, 15-9, 22, 24-7, 31-2, 36-40; 28:22, 27, 29, 31-5; 29:10, 12-6, 18-22, 24-6, 29-30, 32, 34-6, 38-43

Environnement, protection, 6:21-3; 18:28; 55:24-5; 65:40

Espèces animales et végétales sauvages, 6:35

Essence, 48:61-2

États-Unis, 9:28-9

Évaluation environnementale, projet de loi C-13, 18:27; 20:4; 22:28; 56:30-1, 35; 57:11-5; 61:11-2

Forêts, 13:50

Gaz à effet de serre, 48:34; 68:8

Grande-Baleine, Baie James, projet, 57:7-8

Halon, 35:55, 133

Industrie, 3:20

La Colline Verte, programme, étude, 16:15

Machines à bronzer, 35:98-9

Métis, 7:19

Northumberland, détroit, pont, construction, 54:35; 55:28, 30-1

Oldman, barrage, Alb., 1:45; 4:23; 26:14-5, 22; 28:34

Ozone, couche, 27:20-1; 40:34

Amincissement, étude, 35:40-1, 55, 98-9, 132-4

Rapport à la Chambre, ébauche, étude, 41:8-11, 15-6, 18-22, 24-6, 28

Parcs marins fédéraux, 40:8

Parcs nationaux, 7:20; 38:12, 14, 25; 66:20-1; 68:8-10

Pâtes et papiers, usines, 10:17; 22:9-10; 34:12-4

Plan d'action pour le XXI<sup>e</sup> siècle, 20:17

Plan vert, 40:0-11

Poissons, 36:28

Poissons de mer, dommages écologiques, étude, 36:28-9, 32

Pollution atmosphérique, 6:21

Procédure et Règlement, 5:22

Produits chimiques, 34:14

Rafferty-Alameda, barrage, Sask., 10:34

Ressources naturelles, 8:23-4

Soleil, 41:18-20

**Clark, Lee—Suite**

Sous-comité sur les pluies acides, 2:27; 34:6-7

Rapport au Comité, étude, 49:10

Table ronde sur l'environnement et l'avenir, étude, 65:40

Terre, Charte, 20:17

Terre-Neuve, pêches, 36:28-9; 37:7-9, 11, 14, 16-20

Union économique, 24:37-9; 26:27

*Voir aussi* Président du Comité—Présidents—Suppléants**Clarke, Tony (ministère de l'Environnement)**

Environnement, budget principal 1993-1994, 66:13, 27; 68:4-5, 13-4, 22

**Clayoquot, baie.** *Voir* Parcs nationaux—Pacific Rim, C.-B.**Clean Air Act.** *Voir* États-Unis**Climat, changements.** *Voir plutôt* Changements climatiques**Climat, évolution, groupe intergouvernemental d'experts.** *Voir plutôt* Groupe intergouvernemental d'experts sur l'évolution du climat**CNUED.** *Voir plutôt* Conférence des Nations unies pour l'environnement et le développement**CO<sup>2</sup>.** *Voir plutôt* Dioxyde de carbone**Code civil.** *Voir* Constitution—Droit de propriété, inclusion**Code criminel**

Provinces, application, 16:43

**Colline du Parlement**

Automobiles

Électriques, utilisation, 71:11, 14-5

Moteurs, fonctionnement au ralenti, interdiction, 71:16, 18-9

Conditionnement physique, centre, 16:18

Documents, distribution, restriction, 16:11-2

Éclairage solaire, hydrogène ou autres, 71:10, 12-3

Édifices

Amiante, présence, 16:18; 71:16-8

Ampoules, rendement énergétique, 71:8-9, 12-3

Bâtiments scellés, syndrome, 16:18

De l'Ouest, rénovation, 71:17-8

Du Centre, énergie et eau, consommation, vérification, 16:6, 11

Eau, consommation, 71:11

Énergie, économie, 16:11-2; 71:8-9, 11-2

Fenêtres

Couches gazeuses intercalaires, 71:10-1

Isolement, 71:8

Fumage, interdiction, santé, incidence, 16:17

Nettoyage, produits utilisés, 71:8-9

Signalisation, 71:9

Wellington, papier, consommation, 16:12-3

Gestion environnementale, vérifications, 71:16-7

Gobelets jetables, utilisation, réduction, 71:20-1

Imprimeries, rebuts, provenance, utilisation, etc., 16:13

*Voir aussi* Comité—Témoins—Comparution, convocation**Collinson, James (ministère de l'Environnement)**

Environnement, budget principal 1992-1993, 39:14-5

**Colombie-Britannique**

Environnement, autochtones, gestion, 13:17-8